

COMUN: Al vëgn recordé che cun le renovamënt o relasc dla cherta d'identité nōia él meso da manifesté la orenté por la **donaziun de organs**. Implü pól ince gní ghiré che la detlaraziun dla orenté de donaziun de organs vëgnes portada ite iadedô sòn la cherta.

I rapresentanc dles uniuns dl Comun da San Martin de Tor é dër bel invia ala **sentada generala dl Consèi de Formaziun** che gnarà tignida en jöbia, ai 28 de jená, dales 20.00, tl salf dl Istitut Ladin a San Martin de Tor

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

Al é la poscibilité da **ciafé debann le Sonntagsblatt** (foliet edemal de nosta diozeja), dai 14 de forá ai 27 de merz 2016, sc'i implise fora y menëis ite la cherta d'abonamënt che é da ciafé sōla scafa di libri apé de dlijia. Tles 7 ediziuns dl Sonntagsblatt de chësc tēmp de Carsēma él vigni iade n articul de pater Anselm Grün che dá impuls por nosc baié, ch'al sides d'aiüt por i atri y ais la forza da vari. Co pón pa ti comedé n fäl a d'atri o co desson pa s'astilé sc'an vëgn ofenüs o co incunt pa porsones che plüra. Chiló po les parores ciafé la forza da vari y fá che jënt se stais damí.

„Treffpunkt Glaube“ **Curs sōla fede cun y por families cun mituns** tla Ciasa dla Familia a Lichtenstern söl Ritten la sabeda ai 20 de forá dales 9.30 - 16.00:
Ci podunse pa fá por ti dé na lerch ala fede? Ci ti diji pa a mi mituns sc'ai damana do Chël Bel Di? Co tignunse pa les festes de dlijia te familia? Al é la poscibilité da dé jö i picci mituns. - La sabeda ai 5 de merz él n **curs de preparaziun ala pröma comuniun** por geniturs, toc e mituns. Info y prenotaziuns www.hdf.it o por telefon 0471 345 172.

Curs de preparaziun al maridé organisé dal Sorvisc ai Jogn tla ciasa cultura a La Ila Vëndres, al 01 d'auri: 20.00–21.30 Lois Kastlunger (coordinadú)
Sabeda, ai 2 d'auri: 09.00–10.30 Christian Pedevilla (avocat)
11.00–12.30 Gaia Mureda (efun y consulēta)
12.45 Marēna tl hotel Ladinia)
14.00–17.00 Siur Iaco Ploner (prou)
Domēnia, ai 3 d'auri 09.00–12.30 Lois Kastlunger (coordinadú)
12.45 Marēna tl hotel Ladinia

Le curs é limité a 15 pers. Cost 130 euro; iscriziuns cina ai 24 de merz tl ofize dl Sorvisc ai jogn Val Badia 0474-523 070.

Mësses sō Oies por la festa de S. Ujöp Freinademetz: jöbia (28/01) dales 20.00 Mëssa vëndres (29/01) Mëssa dales 16.00 y dales 20.00: Mëssa conzelebrada

SAN MARTIN

I orun se recordé en chëst' edema de **Sant Ujöp Freinademetz**, che é rové chiló san Martin caplan dan 140 agn (1876 - 1878). I orun ti surandé a sūa interzesciun nostes families y nosta comunità y tó l'ocajun en chëst'edema da storje pro te dlijia olache él é tan gonot dailó ch'al periä.

LUNGIARÜ

Por le **Sas dla Crusc da Lungiarü** vëgnel perié les uniuns da mené la documentaziun cina ai 05 de forá a karinlara@tiscali.it o da contatè Karin 328 31 33 285.

Al vëgn chirí **volontars por les biblioteches Sas dl Crusc** por de vigni sort de laurs: Impresté fora libri, dé informaziuns, jüc y pastelné cun mituns, mantigní l'ordin dla biblioteca. Sce t'às interès anunzie te biblioteca a La Ila tel. 0471/844697, e-mail: laila@biblioteches.it.



www.unitepastorala.org

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

siur Iaco Ploner 333 48 32 765 / 0474 453 003 - ploner.jakob@aruba.it
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

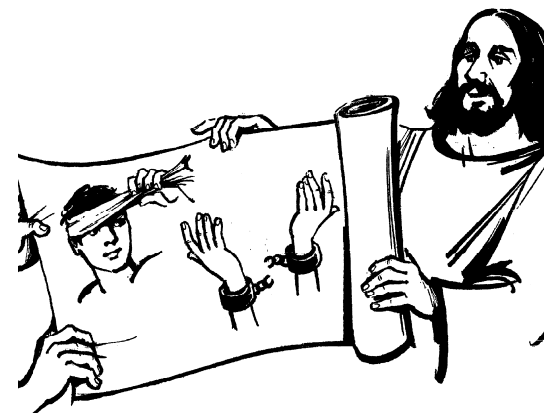
24.01. - 31.01.16 nr. 9

termo da publiché: jöbia 20.00
radio: 90,40 / 93,70

3^a DOMÈNIA IA POR L'ANN - C

Vangele (Lüca 1,1-4;4,14-21)

Te chël tēmp
é Gjü jü, sciöche zēnza,
le sábat tla sinagoga.
Canch'al é lovè sō,
por li fora dla Scritōra,
ti àn sport le liber
dl profet Isaia.
Al à daurì le liber
y é rové pro le toch
olach'al é scrit:



Le Spirit dl Signur é sōn mè; deache le Signur m'à unt.
Al m'à menè, por ch'i ti portes ai püri na noela de ligrēza;
por ch'i ti incündes ai sarà ia la deliberaziun y ai verc la lōm di edli;
ch'i mētes i desgrazià tla liberté y protlamēies n ann de grazia dl Signur.

„Te chël tēmp“, insciö mēt man gonot la letōra dl vangele. Chësc ne stá nia scrit tla bibla, mo al dēida da ti dé na data a ci che vëgn cunté „Te chël tēmp“.
Val' che é sozedü dër dadí, y che ne s'interessēia apēna plü?

Ince Gejú lí n test dër vedl fora dla bibla, mo al fej adinfora na noela dër atuala.
Al sozed šëgn y chiló ci ch'i á lit dant:
Incö vëgn i sará ia fac lēdi, chiló él i verc che é indô bugn da odēi tler.
Ci che parô na storia da zacan y na speranza che ne s'adempliss nia plü devēnta šëgn na realté.

Gejú ne le dij nia ma insciö, mo al fistidiēia y se dá da fá ch'al devēntes vëi.
Al sacrificiēia dōta sūa vita por che les impormetüdes de Dī ne restes nia ötes.
Ince nos dessun aldí la Sacra Scritōra y la splighé insciö.
Šëgn y chiló sozedel le rëgn de Dī.
Deache al nes á ortié ince nos ch'i le realisunse.

	SAN MARTIN		LUNGIARÜ
24.01.16 3^a DOMËNIA IA POR L'ANN C	9.00 Novëna a Sant Ujöp da Oies 9.30 Gran Mëssa dla comunité	24.01.16 Domënia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité
25.01.16 Lönesc <i>Converjiun de San Paul, Susanna, Wolfram</i>	19.30 Novëna a Sant Ujöp da Oies	25.01.16 Lönesc	
26.01.16 Dedolönesc <i>Timoteus y Titus, Paula, Robert</i>	19.30 Mëssa cun novëna a Sant Ujöp da Oies ++ siur Bertrand y Paula Vollmann + Rosalia Graffonara ++ geniturs de Elsa y Tone Gasser	26.01.16 Mertesc	
27.01.16 Dedemesaledema <i>Angela Merici, Manfred</i>	19.30 Novëna a Sant Ujöp da Oies	27.01.16 Mercui	7.30 Mëssa + Veronica Costa + Franz Clara, mone + Albina Clara
28.01.16 Jöbia <i>Tomesch d'Acuin, Carl le Gran</i>	7.30 Mëssa di scholars cun novëna a Sant Ujöp da Oies + Emma Conrater + Alfred Videsott + Maria Kostner Corona por vocaziuns	28.01.16 Jöbia	
29.01.16 Vëndres Sant Ujöp Freinademetz	19.00 Adoraziun chîta 19.30 Funziun a Sant Ujöp Freinademetz	29.01.16 Vëndres	7.30 Mëssa en onú de Sant Ujöp da Oies y Giovanni Bosco família Daporta, Pinis ++ Giovanni y Herta Clara
30.01.16 Sabeda <i>Martina, Serena</i>	15.30 Mëssa tla Ciasa de Palsa 18.30 Mëssa prefestia families de Pire Graffonara dl ann + Paul Ploner ++ Pedevilla	30.01.16 Sabeda	20.00 Mëssa prefestia dl ann + Pire Misci dl ann + Pire Clara, Mair dl ann + Pire Daporta dl ann + suor Maria Regina Costa
31.01.16 4^a DOMËNIA IA POR L'ANN C <i>Giovanni Bosco</i>	<i>por proa dl cor degöna corona</i> 9.30 Gran Mëssa ciantada en onú de Sant Ujöp Freinademetz	31.01.16 Domënia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa ciantada en onú de Sant Ujöp Freinademetz

AVIS: Le ploan oress jì a ciafë daimpró ia dotes les families da Lungiarü y da San Martin. Al pëia ia en mercui, ai 27 de jená, a Seres y Misci. An ne dess nia ti pité da mangé o da bëre. Te stüa dessel ester n pü d'ega santa por la benedisciun. Le prou é cuntent sc'al é almanco na porsona che ti deura la porta che al pois te ciasa. Al ne mëss nia ester düc dailó. A s'odëi!

siur ploan